Handelingen worden slechts gewaardeerd naar hun intenties

Overgeleverd van de Emir der Gelovigen, Aboe Hafs Omar ibn al-Khattab, moge Allah tevreden met hem zijn, dat hij zei: “Ik hoorde de Boodschapper van Allah, Mohammed (vrede en zegeningen zij met hem) zeggen: "Handelingen worden slechts gewaardeerd naar hun intenties en iedere persoon ontvangt wat hij heeft beoogd. Wie zijn migratie (hijra) doet ter wille van Allah en Zijn Boodschapper, voor hem is die migratie ter wille van Allah en Zijn Boodschapper. Wie daarentegen migreert voor een wereldse winst of om te trouwen met een vrouw, voor hem is zijn migratie naar datgene waar hij naartoe migreerde."

[Authentiek] [رواه إماما المحدثين أبو عبد الله محمد بن إسماعيل بن إبراهيم بن المغيرة بن بردزبه البخاري وأبو الحسين مسلم بن الحجاج بن مسلم القشيري النيسابوري في صحيحيهما اللذين هما أصح الكتب المصنفة]

De Boodschapper (moge Allah Zijn vrede en zegeningen op hem zijn) legt uit dat alle daden beschouwd worden naargelang de intentie die erachter zit. Deze regel geldt in het algemeen voor alle daden, ook voor aanbidding en omgang. Dus, hij die een werelds voordeel zoekt door zijn daad zal dat voordeel bereiken en er niet voor beloond worden. En hij die een handeling verricht met de intentie om tot Allah de Almachtige te naderen zal beloond worden, zelfs als zijn handeling een gewone handeling is, zoals eten en drinken. Vervolgens gaf de boodschapper (moge Allah Zijn vrede en zegeningen met hem zijn) een voorbeeld om het effect van intentie op daden die ogenschijnlijk gelijk zijn te illustreren. Hij wees erop dat als een persoon migreert en zijn thuisland verlaat met de intentie om de tevredenheid van zijn Heer te winnen, dan is zijn migratie, een islamitische en een geaccepteerde migratie, waarvoor hij beloond zal worden, gezien zijn oprechte intentie; en als een persoon migreert om een werelds voordeel te behalen, zoals rijkdom, hoge status, zaken, of een vrouw, dan zal hij niets van zijn migratie bereiken behalve het wereldse voordeel waarvoor hij gemigreerd heeft en zal hem geen beloning in het hiernamaals worden gegeven.

http://sunnah.global/hadeeth/nl/show/66511